

Indberetningsvejledning til FKGateway lettilgængeligt tilbud

Version 1.0, 1. oktober 2025.

Versioneringslog

Dato	Version	Bemærkninger
01-10-2025	1.0	Første version af vejledningen.

Dato: 1. oktober 2025

Sags ID: SAG-2024-01787
Dok. ID: 3550304

E-mail: MOBR@kl.dk
Direkte: 3370 3908

Weidekampsgade 10
Postboks 3370
2300 København S

www.kl.dk
Side 1 af 12

Om denne vejledning

Målgrupper

Denne vejledning er primært målrettet medarbejdere i kommunerne, som arbejder med indberetning af data fra fagsystemer (f.eks. systemadministratorer) og som arbejder med undervisning og vejledning i brug af den fælleskommunale datastandard for lettilgængeligt tilbud til børn og unge i psykisk mistrivsel.

Modtagerne af data fra kommunerne (dataanvenderne) som f.eks. medarbejdere i Sundhedsdatastyrelsen (SDS) og brugere af det Fælleskommunale Ledelsesinformationssystem (FLIS) er sekundære brugere.

Medarbejdere hos leverandører af fagsystemer målrettet de lettilgængelige tilbud har også gavn af vejledningen, mens udviklere henvises til den tekniske dokumentation (<https://fhir.kl.dk/ltt/>).

Anvendelse

Vejledningen er tænkt som en støtte til den primære målgruppe i forbindelse med f.eks.:

- forberedelse af datagrundlaget i fagsystemer til FKGateway-indberetning
- kontrol af opsætning af automatisk indberetning sammen med fagsystemleverandør
- hjælp til udredning af eventuelle fejlmeldinger fra FKGateway
- spørgsmål til baggrund for egne data ved sammenligninger mellem kommuner

Forbehold

De strukturerede og klassificerede data, der skal indberettes er specificeret af datastandarden for lettilgængeligt tilbud. Der indgår både obligatoriske og ikke-obligatoriske oplysninger.

Ud over disse oplysninger refereres der til forskellige datoer og tidspunkter. Disse ekstra datoer og tidspunkter er tydeligt specificeret i denne vejledning (og i den tekniske dokumentation). De er nødvendige for præcist at kunne opgøre, hvornår hændelser er foregået, f.eks. hvornår et tema er dokumenteret første gang eller hvornår en behandlingskontakt har fundet sted.

Dokumentationen sker i forskellige fagsystemer med forskellig stringens i implementering af datastandarden, lokale konfigurationer af fagsystemer og lokale arbejdsgange (ordvalg, organisering m.m.). Det betyder, at enkelte anvendere af vejledningen kan opleve, at begreber og beskrivelse af arbejdsgange i nærværende indberetningsvejledning til FKGateway afviger fra de systemspecifikke og lokale vejledninger.

Denne version af indberetningsvejledning er en første udgave, som ikke er afprøvet i praksis. Men der er en forventning om, at der i takt med at FKGateway udvikles og de første indberetninger indgår, vil indkomme spørgsmål og kommentarer, som vil medføre yderligere præciseringer i vejledningen.

Indhold

I vejledningen beskrives den samlede indberetning og hvert element i en indberetning, hvilke data der indgår, hvilke forretningsregler og hvilken validering, modtager af data udfører. Beskrivelsen understøttes af et gennemgående eksempel.

Der indberettes løbende ændringer i rapporter, der vedrører det enkelte barn/den enkelte unge, hvilket også er gældende for indberetningsvejledningen for det kommunale pleje- og omsorgsområde, kommunal sygepleje m.fl.

Implementation guide for lettilgængelige tilbuds indberetning til FK Gateway kan ses her: [Home - LTT Implementation Guide v1.0.0](#)

Dato: 1. oktober 2025

Sags ID: SAG-2024-01787
Dok. ID: 3550304

E-mail: MOBR@kl.dk
Direkte: 3370 3908

Weidekampsgade 10
Postboks 3370
2300 København S

www.kl.dk
Side 2 af 12



Indholdsfortegnelse

Indberetningsvejledning til FKGateway lettilgængeligt tilbud	1
Om denne vejledning.....	1
Målgrupper.....	1
Anvendelse	1
Forbehold.....	2
Indhold	2
Indholdsfortegnelse	3
Hvad er en FKGatewayLTT rapport?	4
Introduktion til indberetning for borger Josefine	4
Validering af indberetning.....	7
Validering af de enkelte modeller	8
Borger (KLGatewayLTTCitizen)	8
Forløb (KLGatewayLTTCarePlan).....	8
Kontakt (KLGatewayLTTEncounter).....	9
Henvvisning (KLGatewayLTTReferral).....	10
Resultat af indberetning for borger Josefine	11
Yderligere information	12

Dato: 1. oktober 2025

Sags ID: SAG-2024-01787
Dok. ID: 3550304

E-mail: MOBR@kl.dk
Direkte: 3370 3908

Weidekampsgade 10
Postboks 3370
2300 København S

www.kl.dk
Side 3 af 12

Hvad er en FKGatewayLTT rapport?

En FKGatewayLTT rapport bruges til indberetning af udvalgte data om aktiviteten i kommunernes lettilgængelige tilbud til børn og unge i psykisk mistrivsel (SUL §126a). For hvert barn/ung, der har et forløb (som minimum en aktivitet i selve tilbuddet) i det lettilgængelige tilbud, indberettes data. Der indberettes dagligt. For at begrænse datamængden er det kun *ændringer* i barnets/den unges data, sammenlignet med seneste indberetning, som indberettes. Det er udelukkende strukturerede og klassificerede data dokumenteret i henhold til LTT-standarden som indberettes.

På overskriftsniveau er det:

- CPR-nr
- SOR-id
- Forløbs-ID
- Dato
- Aktivitet
- Tema
- Henvisning til andre tilbud
- Organisering af behandling
- Afslutning

Modtagere af data, er Sundhedsdatastyrelsen og KOMBIT. Sidstnævnte modtager data, med henblik på at stille data til rådighed for kommunerne.

Indberetningen er baseret på den internationale standard HL7 FHIR, som er tilpasset danske forhold (bl.a. i en dansk referencemodel (dk-core) og i en dansk kommunal referencemodel (Fælles Kommunal Informationsmodel - FKI). Det er ikke nødvendigt at slå op i de underliggende standarder for at forstå indberetningen. Alle tekniske krav er samlet i den tekniske dokumentation¹.

Introduktion til indberetning for borger Josefine

Indberetningen sker pr. borger i form af en FKGatewayLTT rapport. I det følgende gennemgås indberetningen til FKGateway med udgangspunkt i et konkret eksempel for et fiktivt barn, Josefine.

Dato: 1. oktober 2025

Sags ID: SAG-2024-01787
Dok. ID: 3550304

E-mail: MOBR@kl.dk
Direkte: 3370 3908

Weidekampsgade 10
Postboks 3370
2300 København S

www.kl.dk
Side 4 af 12

¹ <https://fhir.kl.dk/ltt/>

Dette eksempel omhandler barnet Josefine CPR: 0505149996, som Holbæk Kommune (SOR: 451000016003) indberetter for. Rapporten indberettes natten mellem 07-07-2025 og 08-07-2025. Siden seneste FKGatewayLTT rapport har Josefine haft en behandlingskontakt.

Forhistorien er at Josefines mor henvendte sig til det lettilgængelige tilbud i Holbæk Kommune vedr. Josefines skolevægring d. 14. maj 2025 og i den efterfølgende forsamtale d. 2. juni 2025 blev det besluttet, at Josefines situation falder indenfor temaet 'Krop og mad' og med fordel kunne tilbydes en screeningssamtale med henblik på afklaring ift. et eventuelt behandlingsforløb. På baggrund af screeningssamtalen d. 23. juni 2025 blev det besluttet, at Josefine skulle i Stime-forløbet 'Når tanker om krop og mad fylder for meget'.

FKGatewayLTT rapporten omhandler den seneste behandlingskontakt som har fundet sted d. 7. juli 2025. Behandlingskontakten var en individuel samtale med Josefine, hvor den behandlende psykolog på baggrund af samtalen bekræftede det oprindelige tema for Josefines behandling, men supplerede dette med endnu et tema, "Selvskade". Derudover henvises Josefine til et supplerende tilbud i Holbæk Kommune, mens Stime-forløbet 'Når tanker om krop og mad fylder for meget' fortsætter med flere fremtidige behandlingskontakter.

Dato: 1. oktober 2025

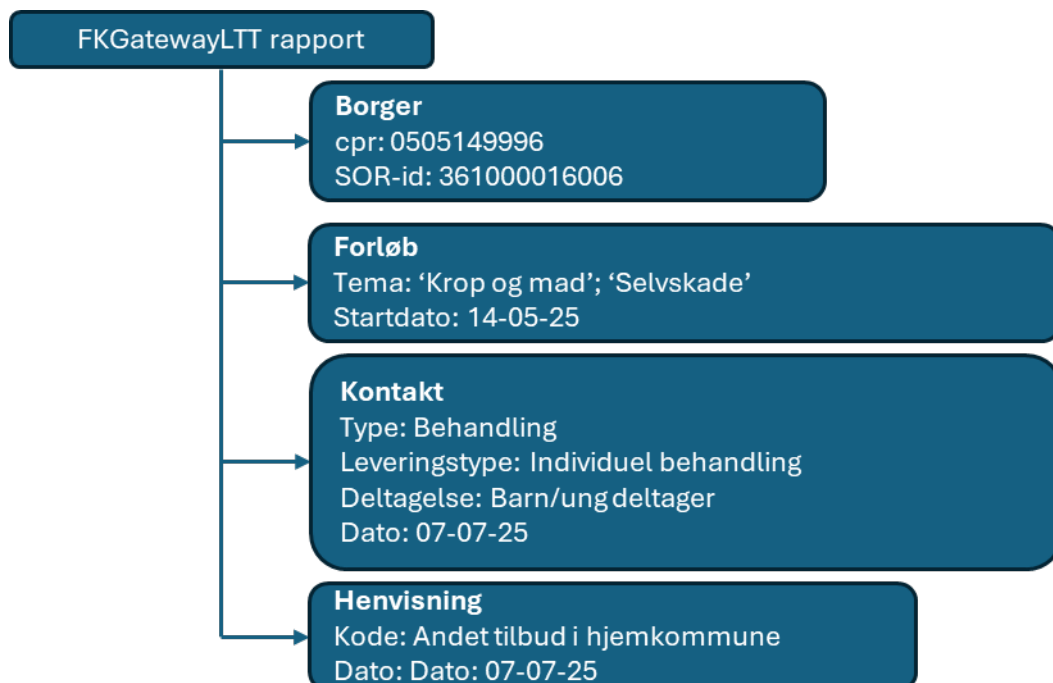
Sags ID: SAG-2024-01787
Dok. ID: 3550304

E-mail: MOBR@kl.dk
Direkte: 3370 3908

Weidekampsgade 10
Postboks 3370
2300 København S

www.kl.dk
Side 5 af 12

Med udgangspunkt i eksemplet for Josefine vil en FKGatewayLTT rapport indeholde følgende modeller med tilhørende data illustreret i figur 1.



Figur 1 - Illustration af FKGatewayLTT rapport på overbliksniveau for eksempel med barnet Josefine

Eksemplet i figur 1 viser de modeller, der indgår i indberetningen, men ikke hvordan modellerne refererer til hinanden. De faktiske referencer mellem modellerne forklares i detaljer længere nede.

Den rapport, der skal indberettes, hedder FKGatewayLTT rapport. Når en rapport indberettes, skal der altid være en af borger-modellen. Det er så man altid ved hvilket barn rapporten drejer sig om. Der er nul eller flere af de andre modeller, afhængig af hvad der har ændret sig siden sidst.

De modeller, der indgår i indberetningen, er nævnt her. Det engelske navn stammer fra den tekniske dokumentation:

- KLGatewayLTTDeliveryReport. Er de data der indberettes pr. gang til FKGateway på LTT-området.
- Forløb / KLGatewayLTTCarePlan. Er information om barnets/den unges forløb. Forløbet indeholder information om startdato og slutdato. Slutdato rapporteres først når forløbet med den unge afsluttes. Der rapporteres også hvilket tema der begrundes barnets/den unges aktiviteter i det lettilgængelige tilbud. Det kan være 'Adfærd', 'Bekymring', 'Krop og mad', 'Selvskade', 'Tristhed', 'Tvangstanker og - handlinger', 'Uro og uopmærksomhed' og 'Andet'.
- Borger / KLGatewayLTTCitizen. Er administrativ information vedr. borger, og journalførende organisation. Borger er et barn/ung i alderen 5-17 år for hvem der som minimum er én aktivitet i det lettilgængelige tilbud.
- Kontakt / KLGatewayLTTEncounter. Er en kontakt mellem det lettilgængelige tilbud og borger. Kontakten kan være 'henvendelse', 'foramtale', 'screening', 'behandling', 'afsluttende samtale' eller 'afslutning'.
- Henviſning / KLGatewayLTTReferral. Er en henviſning af borger. Henviſningen kan være '§126a-tilbud i anden kommune', 'Børne- og Ungdomspsykiatri', 'Andet tilbud i hjemkommune', 'Alment praktiserende læge', 'Civilsamfund' og 'Andet'.

Hver model indeholder et antal attributter, som præsenteres i det efterfølgende.

Dato: 1. oktober 2025

Sags ID: SAG-2024-01787
Dok. ID: 3550304

E-mail: MOBR@kl.dk
Direkte: 3370 3908

Weidekampsgade 10
Postboks 3370
2300 København S

www.kl.dk
Side 6 af 12

Validering af indberetning

En FKGatewayLTT rapport udtrækkes automatisk af kommunens fagsystem, og når den indberettes, bliver den straks-valideret ved modtagelse.

For hver FKGatewayLTT rapport valideres:

- om formatet er korrekt
- at der er én og kun én dato
- at der er én og kun én Borger
- om strukturen for hver model er korrekt
- om det rigtige antal af hver model og attribut sendes med (fx én og kun én 'Organisering af behandling' på en 'behandlingskontakt')
- om de koder, der sendes med, er korrekte
- om de modeller, der refereres til, er indeholdt i rapporten
- om øvrige regler for indhold er overholdt.

Valideringen af de enkelte modeller uddybes i de følgende afsnit.

Ud over validering af den enkelte model, valideres det også, at de observationer, der er obligatoriske i forbindelse med de forskellige kontakttyper, rent faktisk er sendt med.

Nogle data er optionelle ved visse aktivitetstyper. Disse skal dog indberettes hvis de finder sted, fx hvis der sker en 'henviisning' på et tidspunkt i barnets/den unges forløb. Men de er ikke obligatoriske, hvis de ikke finder sted, fx at der ikke sker en 'henviisning' i forløbet.

Ved fejl i indberetningen returnerer FKGateway en liste af fejl, som indeholder både en maskinlæsbar og en tekstuel beskrivelse. Bemærk dog, at FKGateway ikke er i stand til at straks-validere om en indberetning er i konflikt med en tidligere indberetning.

FKGateway kan heller ikke validere om alle data fra afsenders fagsystem er blevet rapporteret, fx hvis kommunen har information om tema i fagsystemet, men ikke indberetter det. Det kan ikke valideres, fordi tema fra et teknisk synspunkt ikke er obligatorisk. Det er det ikke fordi der i forbindelse med en henvendelse ikke er et tema endnu. Kommunerne har dog stadig pligt til at indberette følgende oplysninger, selv om de ikke teknisk valideres:

- Temaer så snart de eksisterer ifm. forsamlingen
- Henviisninger, hvis til stede
- Afslutningsdato på forløbet, hvis den er kendt

Der kommer således ingen fejlmeldinger ved indberetning ved disse typer af fejl. De vil typisk først blive opdaget, når data er processeret til forretningsmæssige formål som f.eks. ledelsesinformation, statistik m.m. og afsender undrer sig over egen indberetning.

Dato: 1. oktober 2025

Sags ID: SAG-2024-01787
Dok. ID: 3550304

E-mail: MOBR@kl.dk
Direkte: 3370 3908

Weidekampsgade 10
Postboks 3370
2300 København S

www.kl.dk
Side 7 af 12

Validering af de enkelte modeller

I det følgende præsenteres hver af de fire modeller, der indgår i en FKGatewayLTT rapport. For hver model forklares modellens egenskaber, som samtidig er det, som valideres.

Borger (KLGatewayLTTCitizen)

Borger indeholder informationer om CPR-nummer, om hvilken kommune, der står for indberetningen af denne borgers data.

- CPR-nummer (Højst ét, obligatorisk)
- Journalførende kommune i form af SOR-ID (Højst ét, obligatorisk)

Borger: (ID: 1424)
cpr: 0505149996
SOR-id: 361000016006

Figur 3 - Eksempel på modellen Borger brugt ift. Josefine-eksemplet. Læg mærke til at modelerne har et ID. Det er et eksempel på de unikke ID'er, som alle modeller skal have og som også bruges til at referere mellem modeller.

Ud over de attributter der ses her, har Borger-modellen en status-attribut, som bruges ifm. fejlindberetning. Dette forklares i den tekniske dokumentation.

Forløb (KLGatewayLTTCarePlan)

Forløbet indeholder information om start- og slutdato, samt hvilket tema der begrundes barnets/den unges aktiviteter i det lettilgængelige tilbud.

- Kode – kode der udtrykker typen af forløb. Det er en fast værdi der altid sættes til 'Lettilgængelige tilbud til børn og unge i psykisk mistrivsel'
- Subjekt - den borger kontakten vedrører
- Tema - oplysning om det tema der ligger til grund for barnets/den unges aktivitet i det lettilgængelige tilbud. Det kan være 'Adfærd', 'Bekymring', 'Krop og mad', 'Selvskade', 'Tristhed', 'Tvangstanker og -handlinger', 'Uro og uopmærksomhed' og 'Andet'.
- Startdato – dato for forløbets start
- Slutdato – dato for forløbets afslutning (når dato kendes)

Forløb: (ID: fe34)
Subjekt: Borger/ID: 1424
Tema: 'Krop og mad'
Tema: 'Selvskade'
Startdato: 14-05-25
Slutdato: 22-11-25

Figur 4 - Eksempel på modellen Forløb brugt ift. Josefine-eksemplet. Læg mærke til, at forløbsID'et blot er et ID, som alle de andre i modeller også har et ID.

Dato: 1. oktober 2025

Sags ID: SAG-2024-01787
Dok. ID: 3550304

E-mail: MOBR@kl.dk
Direkte: 3370 3908

Weidekampsgade 10
Postboks 3370
2300 København S

www.kl.dk
Side 8 af 12

Forløb omfatter også obligatoriske statusattributter (status, hensigt og aktivitetsstatus), som forklares nærmere i den tekniske dokumentation, og som for eksempel bruges ifm. fejlindberetning.²

Bemærk at der ikke er en attribut der hedder 'forløbsID'. Som forløbsID bruges FHIR's indbyggede ID – hvorfor det i figuren her er repræsenteret som alle andre ID'er.

Kontakt (KLGatewayLTTEncounter)

Kontakt-modellen beskriver en kontakt mellem det lettilgængelige tilbud og borger. Den beskriver hvilken borger som er modtager, hvilken type af kontakt der er tale om og hvornår kontakten foregår. Modellen indeholder:

- Type - Udtrykker typen af kontakt. Kontakttyperne er specificeret af LTT-standard og kan være 'Henvendelse', 'Forsamtale', 'Screening', 'Behandling', 'Afsluttende samtale', 'Afslutning'. (Højst en, obligatorisk)
- BaseretPå – det forløb kontakten tilhører (Højst et, obligatorisk)
- Dato - Dato for kontaktens gennemførelse (Højst en, obligatorisk)
- Leveringstype og deltagelse – der tilsammen udgør oplysning om hvordan behandlingskontakter er organiseret og kan være 'individuel behandling med barn/ung', 'individuel behandling uden barn/ung', 'gruppebaseret behandling med barn/ung' eller 'gruppebaseret behandling uden barn/ung'. (Højst en, obligatorisk ved alle behandlingskontakter)
- Subjekt – den borger kontakten vedrører

Kontakt: (ID: 67e9)
Subjekt: Borger/ID: 1424
BaseretPå: Forløb/ID: fe34
Type: 'Behandlingskontakt'
Dato: 07-07-25
Leveringstype: 'Individuel behandling'
Deltagelse: 'Barn/ung deltager'

Figur 5 Eksempel på modellen Kontakt brugt på Josefine eksemplet

Kontakt omfatter også obligatoriske statusattributter (status og klasse), som forklares nærmere i den tekniske dokumentation, og som for eksempel bruges ifm. fejlindberetning.

Indberetningen er lavet sådan, at 'organisering af kontakt' er én værdi på brugergænsefladen i fagsystemerne, men indberettes i to separate attributter. Grunden til opdelingen er, at det gør data mere ensartet med andre

² Ud over de valideringer der er beskrevet for enkeltattributter, valideres det at når forløbet får status = 'completed', så skal der indberettes en afslutningsdato.

kommunale dataområder. Nedenstående findes den faste mapnings-tabel der gør det muligt at oversætte mellem de to former:

Ud over de attributter, der ses her, har modellen en status-attribut, som bruges ifm. fejlindberetning.

Brugergrænseflade	Indberetning
'Gruppebaseret behandling med barn/ung'	leveringstype = 'Gruppebaseret indsats' Deltagelse = 'Barn/ung deltager'
'Gruppebaseret behandling uden barn/ung'	Leveringstype = 'Gruppebaseret indsats' Deltagelse = 'Omsorgsperson uden barn/ung'
'Individuel behandling med barn/ung'	Leveringstype = 'Individuel indsats' Deltagelse = 'Barn/ung deltager'
'Individuel behandling uden barn/ung'	Leveringstype = 'Individuel indsats' Deltagelse = 'Omsorgsperson uden barn/ung'

Dato: 1. oktober 2025

Sags ID: SAG-2024-01787

Dok. ID: 3550304

E-mail: MOBR@kl.dk

Direkte: 3370 3908

Weidekampsgade 10

Postboks 3370

2300 København S

www.kl.dk

Side 10 af 12

Henvisning (KLGatewayLTTReferral)

Er information om eventuelle henvisninger som kan finde sted i hele forløbet. Henvisninger kan både indebærer at forløbet i det lettilgængelige tilbud afsluttes eller det kan indebære at forløbet i det lettilgængelige tilbud fortsættes og henvisningen er et supplerende tilbud.

- Kode – oplysning om barnet/den unge er blevet henvist til andre tilbud. Det kan være '§126a-tilbud i anden kommune', 'Børne- og Ungdomspsykiatri', 'Andet tilbud i hjemkommune', 'Alment praktiserende læge', 'Civilsamfund' og 'Andet' (obligatorisk, højst en)
- Forløb – det forløb kontakten tilhører (Højst et, obligatorisk)
- Dato - Dato for henvisning (Højst en, obligatorisk)
- Subjekt – den borger kontakten vedrører

Henvisning: (ID: 013a)
Kode: 'Andet tilbud i hjemkommune'
Subjekt: Borger/ID: 1424
Forløbsreference: Forløb/fe34
Dato: 07-07-25

Figur 6 - Eksempel på modellen Henvisning brugt på Josefine eksemplet.

Forløb omfatter også obligatoriske statusattributter (status, hensigt og aktivitetsstatus), som forklares nærmere i den tekniske dokumentation, og som for eksempel bruges ifm. fejlindberetning.

Resultat af indberetning for borger Josefine

Borger: (ID: 1424)
cpr: 0505149996
SOR-id: 361000016006

Forløb: (ID: fe34)
Subjekt: Borger/ID: 1424
Tema: 'Krop og mad'
Tema: 'Selvskade'
Startdato: 14-05-25
Slutdato: 22-11-25

Kontakt: (ID: 67e9)
Subjekt: Borger/ID: 1424
BaseretPå: Forløb/ID: fe34
Type: 'Behandlingskontakt'
Dato: 07-07-25
Leveringstype: 'Individuel behandling'
Deltagelse: 'Barn/ung deltager'

Henvisning: (ID: 013a)
Kode: 'Andet tilbud i hjemkommune'
Subjekt: Borger/ID: 1424
Forløbsreference: Forløb/fe34
Dato: 07-07-25

Dato: 1. oktober 2025

Sags ID: SAG-2024-01787
Dok. ID: 3550304

E-mail: MOBR@kl.dk
Direkte: 3370 3908

Weidekampsgade 10
Postboks 3370
2300 København S

www.kl.dk
Side 11 af 12

Figur 7 - Illustration af Josefine eksemplets FGateway-rapport. Her bliver det tydeligt, hvordan modellerne refererer til hinanden vha. ID'er.

Yderligere information

I hele denne indberetningsvejledning omtales rapporten og modellerne med præfikset "FKGateway". I den tekniske dokumentation, er præfikset KLgateway bibeholdt. Sidstnævnte er den gamle betegnelse, og de to ting betyder det samme.

Har du spørgsmål til denne vejledning opfordres du til at søge yderligere information i nedenstående referencer:

Teknisk dokumentation:

- Overordnet side: <https://fhir.kl.dk>
- Indberetning af data fra sundhedsplejen: <https://fhir.kl.dk/itt/>

Dato: 1. oktober 2025

Sags ID: SAG-2024-01787
Dok. ID: 3550304

E-mail: MOBR@kl.dk
Direkte: 3370 3908

Weidekampsgade 10
Postboks 3370
2300 København S

www.kl.dk
Side 12 af 12